

Дорогие родители!

Пандемия коронавирусной инфекции COVID продолжает влиять на нашу повседневную жизнь. Но в новом учебном году мы хотим провести как можно больше уроков непосредственно в наших школах. После летних каникул мы приступим к **работе в условиях коронавирусного режима**. Это означает, что занятия снова будут проходить в соответствии с часовыми и предметными требованиями, но в условиях пандемии.

Для того, чтобы этот процесс был успешным, нам также нужна ваша помощь.

Мы хотели бы предоставить вам необходимую информацию о запланированной школьной работе и в то же время попросить вас поговорить со своими детьми о новых правилах. Пожалуйста, потратьте на это 10 минут ради здоровья вашего ребенка и ради здоровья других. Больше времени это не займет.

Основные правила

По дороге в школу, в школе и после школы продолжают действовать правила предписания правительства федеральной земли о борьбе с коронавирусом, в том числе правила гигиены, которые мы все соблюдаем с весны: держать дистанцию, придерживаться респираторного этикета и часто мыть руки.

Самое важное правило: **вашему ребенку нельзя идти в школу, если он болен или проявляет даже легкие симптомы гриппа** – это правило существовало и раньше, но теперь оно имеет ещё более важное значение. Именно осенью простудные заболевания особенно широко распространены. В школу должны приходить только дети, которые не имеют никаких симптомов или которые могут предъявить медицинскую справку о том, что их симптомы имеют другую причину (например, аллергию).

Пожалуйста, соблюдайте также действующие правила карантина и тестирования на коронавирусную инфекцию для возвращающихся из отпуска, особенно если вы были в зонах риска со своими детьми. При малейших признаках заболеваний следует обратиться к врачу.

Пожалуйста, прочитайте прилагаемую **памятку-наставление** и подтвердите прочитанное своей подписью. Дайте подписанное наставление вашему ребенку в течение первой недели учёбы.

Когортный принцип

В новом учебном году занятия будут организованы в **когортах**. Когорты - это группы, которые формируются школами по определенным критериям и которые, как правило,

включают в себя большее количество человек, чем в одном классе.

Это означает, что **ученики, обучающиеся вместе или проводящие вместе время в классе, в подгруппах или в течение всего дня**, образуют когорту. В когорте правила расстояния среди учащихся не применяются. Школа своевременно проинформирует Вас о том, к какой когорте относится ваш ребенок.

Разделение классов по когортному принципу помогает **ограничить распространение возможной инфекции и проследить её протекание в случае возникновения заражения в школе на его начальной стадии**. Если в группе учащихся одной когорты будет обнаружена инфекция или возникнет подозрение на коронавирусную инфекцию, пострадает не вся школа, а только эта когорта.

Особенно сейчас, на протяжении первых двух недель после окончания каникул разделение детей на когорты ещё не в полной мере сможет всех обезопасить.

В связи с этим Министерство образования даёт **НАСТОЯТЕЛЬНУЮ РЕКОМЕНДАЦИЮ носить в школе защитные маски. Особенно рекомендуется носить защитные маски на уроках, в школьных коридорах, в комнатах отдыха и на школьном дворе. Настоятельная рекомендация носить защитные маски не распространяется на учеников с 1-го по 6-ой класс.**

Настоятельная рекомендация носить защитные маски при передвижении по зданию школы, в классах и коридорах во время перемены и на школьном дворе распространяется на весь последующий период после истечения первых двух недель занятий.

Если вашему ребенку нельзя носить защитную маску по медицинским причинам, пожалуйста, ознакомьтесь с альтернативами, такими как щиток-маска (Face-Shield).

Правила поведения до начала уроков

Несмотря на то, что многих ограничений уже не так придерживаются, как в начале кризиса, мы все должны продолжать беречь своё здоровье и здоровье окружающих нас людей. По этой причине очень важно владеть необходимой информацией.

Напоминайте детям о правилах гигиены, о респираторном этикете и о том, насколько важно держать дистанцию, например, в ожидании автобуса на автобусной остановке.

Из школы заранее сообщат вам о соответствующих правилах. Также вам будет предоставлена информация о том, изменилось ли время начала уроков, какие входы следует использовать и изменились ли пути передвижения по зданию школы.

По пути в школу следует носить защитную маску. **В школьных автобусах и общественном транспорте необходимо носить защитную маску на период действия режима обязательного ношения масок.**

Правила поведения в школе

В школе также следует придерживаться мер предосторожности.

По отношению ко всем преподавателям и ко всем остальным сотрудникам школы всегда следует соблюдать дистанцию. В коридорах, в столовой и на переменах ученики должны придерживаться правил соблюдения расстояния. Эти правила не распространяются на учеников, принадлежащих к одной и той же когорте.

Поговорите с вашим ребёнком о том, чтобы он не стеснялся обращаться к классному руководителю по любым вопросам.

Школьные занятия в условиях коронавирусного режима будут проходить для вас и вашего ребёнка не так, как раньше. В процессе обучения могут вноситься изменения, а занятия спортом и музыкой еще не могут проводиться так, как обычно. Если у вас есть какие-либо вопросы по этому поводу, обращайтесь к вашему классному руководителю.

Правила поведения после уроков

Будьте внимательны даже после окончания уроков. В случае, если у вашего ребёнка появятся симптомы простуды, свяжитесь пожалуйста с вашим семейным врачом и позвоните в школу.

Пожалуйста, убедитесь, что ваши дети встречаются только с одноклассниками вашей когорты.

При общении со всеми другими учениками по-прежнему должны соблюдаться правила дистанции.

Weitere Informationen:

www.schleswig-

holstein.de/DE/Landesregierung/III/_startseite/Artikel_2020/06_Juni/200623_fahrplan_schuljahr_2020_2021.html



Пять правил для здоровой школы!

1. Вашему ребенку **нельзя идти в школу, если он болен** или если у него наблюдаются даже легкие симптомы гриппа.
2. Напоминайте вашему ребенку о **правилах гигиены, о респираторном этикете** и о том, как **важно держать дистанцию**, например, во время ожидания автобуса на автобусной остановке.
3. **В школьных автобусах и общественном транспорте ваш ребенок должен носить защитную маску** на период действия режима обязательного ношения масок.
4. Поговорите с вашим ребёнком о том, чтобы он не стеснялся **обращаться к классному руководителю по любым вопросам**.
5. Вне собственной когорты ваш ребёнок **должен соблюдать правила дистанции**.

Прежде всего обратите внимание на постановление правительства федеральной земли о борьбе с коронавирусом. Эту и дополнительную информацию можно найти на страницах правительства вашей федеральной земли в интернете.

Дополнительная информация/Weitere Informationen:

www.schleswig-holstein.de/DE/Schwerpunkte/Coronavirus/Erlasse/200715_Landesverordnung_Corona_Lesefassung.html



Памятка-наставление о правилах поведения в случае возникновения инфекционных заболеваний в школе на период учебного года 2020/21

В школах регулярно находится большое количество людей рядом друг с другом, из-за чего инфекционные заболевания могут распространяться особенно легко при определённых обстоятельствах. Целью Закона о защите от инфекционных заболеваний является предупредить передачу болезней от человека к человеку, своевременно распознать инфекцию и не допустить её распространение. В связи с этим в школе действуют особые предписания по защите от инфекции и поддержании гигиены. Родители должны содействовать тому, чтобы дети придерживались предусмотренных предписаний. Особенно это касается подлежащей регистрации инфекции коронавируса-2019 (COVID-19) согласно §6 Ст.1, п. f) Закона о защите от инфекционных заболеваний с марта 2020 г.

Если у детей и членов их семьи наблюдаются симптомы, которые характерны для заболевания коронавирусной инфекцией (такие как, например, температура, сухой кашель, потеря обоняния и вкуса, боль или першение в горле, боли суставов и конечностей), то этим детям вообще нельзя посещать школу. Посещение школы станет возможным только после обследования врача, который предоставит справку о том, что можно ходить на уроки и нет риска заражения для других или что у пациента на протяжении как минимум 48-ми часов отсутствуют выше названные симптомы.

При возвращении из отпуска нужно придерживаться действующих правил карантина и проведения тестов на коронавирусную инфекцию. При малейших симптомах болезни, даже если Вы не посещали страны, относящиеся к зонам риска, Вам следует обратиться к врачу и при необходимости сделать соответствующий тест.

Name der Schule (название школы):	
Name, Vorname des Kindes (фамилия, имя ребёнка):	
Geburtsdatum (дата рождения):	
Klasse(класс):	

Поставленной подписью я подтверждаю, что я принял(а) к сведению выше указанную информацию.

Место (город/
населенный пункт),
дата подписи

Подпись одного из родителей/уполномоченного опекуна или
самого ученика/самой ученицы при их совершеннолетии

Внимание: Эта памятка-наставление выдаётся исключительно в распечатанном виде и должна быть передана назад в школу в этом же виде. Пересылка по электронной почте по причинам сохранения конфиденциальности личных данных не разрешается. Подписанная Вами памятка-наставление будет храниться в школе до конца учебного года, после чего будет уничтожена. Она не будет прикреплена в папку личного дела ученика.